



U.S. ARMY GARRISON JAPAN • CAMP ZAMA

U.S. - JAPAN FRIENDSHIP

Bon Odori

FESTIVAL

3-9 p.m. at Yano Sports Field

(Guest Entry Closed at 8:30 p.m.)

8月1日(土)・午後3時～9時

(一般入場者入門受付 午後8時30分まで) キャンプ座間ヤノスポーツフィールド

Event Schedule

- 3 p.m. Event Begins ゲートオープン
- 3:15 p.m. Taiko Drum Performance (Shodo Performance by Saori) 太鼓パフォーマンス、書道家さおり書道パフォーマンス (Main Stage)
- 3:45 p.m. DJ Music
- 4 p.m. Live Local Band ローカルバンド "Aimee" (Main Stage)
- 4:45 p.m. DJ Music
- 5 p.m. Live Local Band ローカルバンド "ADCD Tribute" (Main Stage)
- 6 p.m. Japanese Kimono-Hula 着物フラ (Main Stage)
- 6:05 p.m. Taiko Drum Performance (Shodo Performance by Saori) 太鼓パフォーマンス、書道家さおり書道パフォーマンス (Bon Tower)
- 6:15 p.m. GC/JGSDF Joint Comments 司令官・自衛隊からの挨拶 (Bon Tower)
- 6:20 p.m. Bon Dancing Starts (16-18 Dance Teams) 盆踊り開始 (Bon Tower)
- 8 p.m. Bon Dancing Ends 盆踊り終了 (Bon Tower)
- 8:45 p.m. Fireworks Display 花火
- 9 p.m. Event Ends ゲートクローズ

PROUDLY SPONSORED BY

書道家さおり

OUTBACK
STEAKHOUSE®



U.S. ARMY GARRISON JAPAN • CAMP ZAMA

U.S. - JAPAN FRIENDSHIP

Bon Odori 盆踊り

FESTIVAL

3-9 p.m. at Yano Sports Field (Guest Entry Closed at 8:30 p.m.)

8月1日(土)・午後3時~9時(一般入場者入場受付 午後8時30分まで) キャンプ座間ヤノスポーツフィールド



Bon Tower



盆踊り会場 6-8 p.m.



Fireworks go up from here!
花火はここから上がります! 8:45 p.m.~

Security Check
保安検問所

YANO
FITNESS
CENTER



First Aid
救護所



Japanese
Police
警察

AAFES
PIZZA ピザ

YANO
FIELD



Parent Room
ベビーケアルーム

Seating
飲食スペース

Seating
飲食スペース

Main Stage
メイン
ステージ

Food & Drink Vendor
フードベンダー

Fire Dept.
消防署

Entrance
入場経路

Exit
退場経路

UNITS /SFRG
部隊/兵士家族支援グループ

Kids Zone
キッズゾーン

Food & Drink Truck
キッチンカー

JED

FLEA MARKET フリーマーケット

Smoking Area
喫煙所

Restrooms
トイレ



Beer
Trailer
生ビール

Novelties
物品販売

JESO
キャンプ座間
日本人事務所

Information
Lost & Found
インフォメーション
落とし物

ODAKYU

お祭り

Main Gate
メインゲート

VENUE 会場

COMMUNITY
RECREATION
CENTER

LIBRARY

To
Gate #4
第4ゲート